

## **Revisione dell'OSC in vista dell'entrata in vigore della LUD** **Indagine conoscitiva ai sensi dell'art. 10 LCo: sintesi dei risultati**

### I. Partecipanti

Si sono pronunciati tutti i Cantoni interpellati (esclusi AI, JU, OW, SO, TG), come pure la Conferenza delle autorità cantonali di vigilanza sullo stato civile (CSC) e l'Associazione svizzera degli ufficiali dello stato civile (Ass. CH), anch'esse invitate ad esprimersi in merito alla revisione dell'OSC. Sono inoltre giunte osservazioni spontanee da alcune organizzazioni non interpellate, per la precisione un'associazione regionale di ufficiali dello stato civile (*Bündnerischer Verband für Zivilstandswesen*), un ufficio dello stato civile (Vorderprättigau / GR) e tre associazioni di omosessuali o di persone loro vicine (Organizzazione svizzera delle lesbiche [LOS], Pink Cross, *Freundinnen, Freunde, Eltern von Lesben und Schwulen* [fels]).

### II. Osservazioni generali

Il progetto di ordinanza raccoglie ampi consensi; tutti i partecipanti sono del parere che la procedura prevista per la preparazione e la documentazione dell'unione domestica registrata sia conforme alla legge. L'analogia con le regole applicabili al matrimonio incontra l'espresso favore di BE, GE, LU, NW, SZ, UR, ZG, CSC, Ass. CH.

Su questa falsariga, taluni criticano (AG, BE, BS, SZ, TI, ZH, CSC, Ass. CH) che l'unione domestica può essere registrata subito (cfr. art. 75g), mentre per la celebrazione del matrimonio è previsto un periodo d'attesa di dieci giorni (cfr. art. 100 CC). Tutti i partecipanti tranne BS e ZG ritengono che tale divergenza vada eliminata abrogando l'articolo 100 CC. I due Cantoni (GE, TI) in cui il sindaco può celebrare il matrimonio (cfr. art. 96) chiedono che tale possibilità venga prevista anche per la registrazione dell'unione domestica.

### III. Disposizioni particolari

1. Competenza dell'ufficiale dello stato civile (art. 75a). Secondo alcuni partecipanti (BE, TI, ZH, CSC) l'ordinanza deve specificare che l'ufficiale dello stato civile non è autorizzato a registrare unioni domestiche di persone prive sia della cittadinanza svizzera sia del domicilio in Svizzera (cfr. art. 43 cpv. 2 in combinato disposto con l'art. 65a LDIP).
2. Luogo della registrazione (art. 75f). Mentre ZH si oppone alla libera scelta del locale in cui registrare l'unione domestica, altri esprimono il loro esplicito apprezzamento per tale opzione (BE, CSC, LOS, Pink Cross, fels).
3. Utilizzo del locale dei matrimoni (art. 75i). Tre partecipanti (FR, VD, Ass. CH) si dichiarano particolarmente soddisfatti dell'espressione scelta («locale adeguato»), che garantirebbe lo spazio di manovra necessario nella prassi. Per altri, invece, l'ordinanza dovrebbe esplicitare che, di norma, l'unione domestica va registrata in un locale analogo a quello dei matrimoni (BL, LOS, Pink Cross, fels). AG critica l'espressione tedesca «*Räumlichkeiten*» preferendo il termine «*Lokal*».
4. Forma della registrazione (art. 75k). VS si dice soddisfatto «*de constater qu'il n'y aura pas d'échange de consentements lors de l'enregistrement d'un partenariat qui ne sera conclu que par la signature des partenaires*». BS deplora invece che non è prevista la presenza di testimoni.

#### IV. Altre proposte:

- abrogare la pubblicazione di fatti di stato civile (art. 57; ZH, Ass. CH);
- chiedere a fidanzati e partner stranieri non domiciliati in Svizzera di presentare la domanda di matrimonio o di registrazione dell'unione domestica per il tramite della competente rappresentanza svizzera all'estero (aggiunta agli art. 63 e 75b; FR, VD);
- armonizzare la terminologia utilizzata (GR, Vorderprättigau: «*Beurkundung*»/«*Eintragung*»; BE, Ass. CH: «*Vorbereitungsverfahren*» invece di «*Vorverfahren*»);
- rivedere la (nuova) normativa sulla ricusazione, giudicata troppo restrittiva (art. 89; TI);
- completare l'allegato contenente i diritti d'accesso a Infostar (art. 79; AG);
- completare la lista degli emolumenti (AG, ZH, Vorderprättigau);
- integrare l'art. 30 cpv. 2 nell'art. 160 CC (ZH).

Allegati :           - elenco dei partecipanti  
                      - tabella sinottica: valutazione dell'indagine conoscitiva